

**A veszélyhelyzet kihirdetéséről és a veszélyhelyzeti intézkedések hatálybalépéséről szóló 27/2021. (I. 29.) Korm. rendeletre való hivatkozással,  
2021. május 26-án meghozott elnöki határozat**

**Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Román Önkormányzata Elnökének 11/2021. (V.26.) számú határozata az önkormányzat 2020. évi zárszámadásáról**

Újbuda Román Önkormányzata Elnöke – a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 153. § (1)-(2) bekezdése, valamint a katasztrófavédelemről és a hozzá kapcsolódó egyes törvények módosításáról szóló 2011. évi CXXVIII. törvény 46. § (4) bekezdésében foglaltak alapján – a Képviselő-testület hatáskörében eljárva a 2020. évi zárszámadásáról az alábbiak szerint határoz:

1. Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Román Önkormányzata (a továbbiakban: Önkormányzat) 2020. évi zárszámadásának

bevételi főösszegét	3 480 070 Ft-ban,
kiadási főösszegét	2 261 218 Ft-ban
állapítja meg, amelyből	
a) költségvetési bevételeinek főösszege	2 412 073 Ft,
b) költségvetési kiadásainak főösszege	2 261 218 Ft,
c) költségvetési egyenlege	150 855 Ft,
amelyből	
- működési bevételek és működési kiadások egyenlege	348 724 Ft,
- felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások egyenle	-197 869 Ft,
d) finanszírozási bevétele	1 067 997 Ft,
e) finanszírozási kiadása	0 Ft.

2. Az önkormányzat 2020. évi költségvetési maradványát 1 218 852 Ft összegben hagyja jóvá.
3. Az önkormányzat 2020. évi költségvetési előirányzatainak teljesítéseit az 1. melléklet szerint határozza meg.
4. A 2020. évi költségvetés teljesítésének működési- és felhalmozási mérlegét a 2. melléklet tartalmazza.
5. Az Önkormányzatnak Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 3.§ (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügylete, továbbá önkormányzati garanciavállalásból és kezességből kötelezettsége 2020. december 31-én nem volt.
6. Megállapítja, hogy
  - a. az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 24. § (4) bekezdés b) pontjában szereplő, a költségvetésére vonatkozóan többéves kihatással járó döntése nem volt,

- b. költségvetésében az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 24. § (4) bekezdés c) pontja értelmében közvetett támogatást nem nyújtott,
- c. az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 91. § (2) bekezdés d) pontjában foglaltak szerint nincs a tulajdonában álló gazdálkodó szervezet.

Felelős: ÚjbudaRÖ elnöke  
Határidő: 2021. május 31.

Budapest, 2021. június 7.



Hering Mária  
elnök



**BUDAPEST FŐVÁROS XI. KERÜLET ÚJBUDA**  
**ROMÁN ÖNKORMÁNYZATÁNAK**  
2020. évi kiadási és bevételi előirányzatai

11/2021. (V. 26.) Újbuda Rö. határozat

1. melléklet

Előirányzat száma	Előirányzat megnevezése	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	Teljesítés 2020.XII.31.	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Államigazgatási feladat
<b>KIADÁSOK:</b>							
<b>Működési költségvetés kiadásai</b>							
<b>1.</b>	<b>I. SZEMÉLYI JUTTATÁSOK:</b>						
1.1	Választott tisztségviselők juttatásai (tiszteletdíjak)	1 156 000	1 156 000	1 097 658	1 097 658	0	0
1.1.1	Képviselők tiszteletdíja	1 156 000	1 156 000	1 097 658	1 097 658	0	0
1.2	Választott tisztségviselők juttatásai (költségtérítések)	292 200	677 740	375 417	375 417	0	0
1.2.1	Telefon magáncélú használata	0	0	0	0	0	0
1.2.2	BKK bérletek	229 200	126 000	0	0	0	0
1.2.3	Utazási költségtérítés	0	0	0	0	0	0
1.2.4	Egyes meghatározott juttatások	0	0	0	0	0	0
1.2.5	Megbízási díj	0	0	0	0	0	0
1.3	Reprezentáció, üzleti ajándék	63 000	551 740	375 417	375 417	0	0
	<b>Személyi juttatások összesen:</b>	<b>1 448 200</b>	<b>1 833 740</b>	<b>1 473 075</b>	<b>1 473 075</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>2.</b>	<b>II. MUNKAADÓT TERHELŐ JÁRULEKOK ÉS SZOCIÁLIS HOZZÁJÁRULÁSI ADÓ:</b>						
2.1	Munkaadót terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	367 425	447 600	346 000	346 000	0	0
	<b>Munkaadót terhelő kiadások összesen:</b>	<b>367 425</b>	<b>447 600</b>	<b>346 000</b>	<b>346 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>3.</b>	<b>III. DOLOGI KIADÁSOK:</b>						
3.1	Készletbeszerzés	120 000	80 000	10 950	10 950	0	0
3.1.1	Irodaszer, nyomtatvány	50 000	50 000	2 690	2 690	0	0
3.1.2	Könyv, folyóirat beszerzés	0	0	0	0	0	0
3.1.3	Egyéb készletbeszerzés	70 000	30 000	8 260	8 260	0	0
3.2	Kommunikációs szolgáltatások	0	0	0	0	0	0
3.2.1	Egyéb kommunikációs szolgáltatások (telefon, feltöltőkártya)	0	0	0	0	0	0
3.2.2	Informatikai szolgáltatások igénybevétele (internet, internetes portálok tervezése-elkészítése- működtetése)	0	0	0	0	0	0
3.3	Szolgáltatási kiadások	341 402	621 300	203 141	203 141	0	0
3.3.1	Bérelti és lízing díjak	100 000	150 000	0	0	0	0
3.3.2	Szállítási szolgáltatás	100 000	359 077	133 350	133 350	0	0
3.3.3	Egyéb üzemeltetési, fenntartási kiadások (takarítás, postai díjak, bankköltség)	141 402	112 223	69 791	69 791	0	0
3.3.4	Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások (fordítói díj, kult. rendezvény, egyéb a szakmai munkához köthető szellemi tevékenység)	0	0	0	0	0	0
3.4	Kiküldetések, reklám- és propagandakiadások	30 000	30 000	0	0	0	0
3.4.1	Belföldi kiküldetés	30 000	30 000	0	0	0	0
3.4.2	Külföldi kiküldetés	0	0	0	0	0	0
3.4.3	Reklám és propaganda kiadás	0	0	0	0	0	0
3.5	Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások	27 000	91 460	30 183	30 183	0	0
3.5.1	Egyéb dologi kiadások (pl.: késedelmi kamat)	10 000	10 000	0	0	0	0
3.5.2	Előzetesen felszámított ÁFA	17 000	81 460	30 183	30 183	0	0
	<b>Dologi kiadások összesen:</b>	<b>518 402</b>	<b>822 760</b>	<b>244 274</b>	<b>244 274</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>4.</b>	<b>IV. EGYÉB MŰKÖDÉSI CÉLÚ</b>						
4.1	Támogatások visszafizetése	0	0	0	0	0	0
4.2	Egyéb működési célú támogatások államháztartáson belülre	0	0	0	0	0	0
4.3	Egyéb működési célú támogatások államháztartáson kívülre	100 000	100 000	0	0	0	0
	<b>Egyéb működési célú kiadások összesen:</b>	<b>100 000</b>	<b>100 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Felhalmozási költségvetés kiadásai</b>							
<b>5.</b>	<b>V. BERUHÁZÁSOK:</b>						
5.1	Informatikai eszközök beszerzése, létesítése	25 970	275 970	197 869	197 869	0	0
5.2	Egyéb tárgyi eszközök beszerzése, létesítése	0	0	0	0	0	0
5.3	Immateriális javak	0	0	0	0	0	0
	<b>Beruházási kiadások összesen:</b>	<b>25 970</b>	<b>275 970</b>	<b>197 869</b>	<b>197 869</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>6.</b>	<b>VI. EGYÉB FELHALMOZÁSI CÉLÚ KIADÁSOK:</b>						
6.1	Egyéb felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülre	0	0	0	0	0	0

6.2	Egyéb felhalmozási célú támogatások államháztartáson kívülre	300 000	0	0	0	0	0
	Egyéb felhalmozási célú kiadások összesen:	300 000	0	0	0	0	0
	<b>KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (I.+...+VI.):</b>	<b>2 759 997</b>	<b>3 480 070</b>	<b>2 261 218</b>	<b>2 261 218</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	<b>KIADÁSOK ÖSSZESEN:</b>	<b>2 759 997</b>	<b>3 480 070</b>	<b>2 261 218</b>	<b>2 261 218</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	<b>BEVÉTELEK:</b>						
	<b>Működési költségvetés bevételei</b>						
7.	<b>VII. MŰKÖDÉSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁLLAMHÁZTARTÁSON BELÜLRŐL</b>						
7.1	Működési célú központi támogatások	1 040 000	1 795 072	1 795 072	1 795 072	0	0
7.2	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	652 000	617 000	617 000	617 000	0	0
8.	<b>VIII. MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK</b>						
8.1	Kamatbevételek	0	1	1	1	0	0
8.2	Egyéb működési célú bevételek	0	0	0	0	0	0
	<b>Felhalmozási költségvetés bevételei</b>						
9.	<b>IX. FELHALMOZÁSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁLLAMHÁZTARTÁSON BELÜLRŐL</b>						
9.1	Felhalmozási célú önkormányzati támogatások	0	0	0	0	0	0
9.2	Egyéb felhalmozási célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	0	0	0	0	0	0
	<b>KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (VII.+VIII.+IX.):</b>	<b>1 692 000</b>	<b>2 412 073</b>	<b>2 412 073</b>	<b>2 412 073</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	<b>Finanszírozási bevételek</b>						
	<b>X. KÖLTSÉGVETÉSI HIÁNY BELSŐ FINANSZÍROZÁSA</b>						
10.	Előző évi költségvetési maradványának igénybevétele	1 067 997	1 067 997	1 067 997	1 067 997	0	0
	<b>BEVÉTELEK ÖSSZESEN:</b>	<b>2 759 997</b>	<b>3 480 070</b>	<b>3 480 070</b>	<b>3 480 070</b>	<b>0</b>	<b>0</b>



11/2021.(V.26.) Újbuda 20. határozat 2. melléklet

Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Román Önkormányzata

2020. év bevételek és kiadások működési- és felhalmozási mérlege

MŰKÖDÉSI MÉRLEG

BEVÉTELEK	Előirányzat megnevezés	Ft			Előirányzat megnevezés	KIADÁSOK		
		2020. évi eredeti előirányzat	2020. évi módosított előirányzat	2020. évi teljesítés		2020. évi eredeti előirányzat	2020. évi módosított előirányzat	2020. évi teljesítés
Működési támogatás központi költségvetésből		1 040 000	1 795 072	1 795 072	Személyi juttatások	1 448 200	1 833 740	1 473 075
Egyéb működési célú támogatások bev. államháztartáson belülről		652 000	617 000	617 000	Munkaadókat terhelő járulékok	367 425	447 600	346 000
Működési bevételek		0	1	1	Dologi kiadások (AFA-val)	518 402	822 760	244 274
					Működési célú támogatás áht.-n belülré	0	0	0
					Működési célú pénzeszköztartás áht.-n kívülre	100 000	100 000	0
<b>Összesen:</b>		<b>1 692 000</b>	<b>2 412 073</b>	<b>2 412 073</b>	<b>Összesen</b>	<b>2 434 027</b>	<b>3 204 100</b>	<b>2 063 349</b>
Működés egyenlege		-742 027	-792 027	348 724				

FELHALMOZÁSI MÉRLEG

FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK	Előirányzat megnevezés	Ft			Előirányzat megnevezés	KIADÁSOK		
		2020. évi eredeti előirányzat	2020. évi módosított előirányzat	2020. évi teljesítés		2020. évi eredeti előirányzat	2020. évi módosított előirányzat	2020. évi teljesítés
Felhalmozási célú támogatások központi költségvetésből		0	0	0	Beruházási kiadások (AFA-val)	25 970	275 970	197 869
Egyéb felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről		0	0	0	Felújítási kiadások (AFA-val)	0	0	0
Felhalmozási bevételek		0	0	0	Felhalmozási célú támogatás áht.-n belülré	0	0	0
					Felhalmozási célú pénzeszköztartás áht.-n kívülre	300 000	0	0
<b>Összesen</b>		<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>Összesen</b>	<b>325 970</b>	<b>275 970</b>	<b>197 869</b>
Felhalmozás egyenlege		-325 970	-275 970	-197 869				
Finanszírozási bevételek					Finanszírozási kiadások	0	0	0
Költségvetési maradvány		1 067 997	1 067 997	1 067 997				
<b>MINDÖSSZESEN:</b>		<b>2 759 997</b>	<b>3 480 070</b>	<b>3 480 070</b>	<b>MINDÖSSZESEN:</b>	<b>2 759 997</b>	<b>3 480 070</b>	<b>2 261 218</b>

# ELŐTERJESZTÉS

## Tisztelt Képviselőtársaim!

Emlékeztetlek Benneteket, hogy a **Kormány a veszélyhelyzet kihirdetéséről és a veszélyhelyzeti intézkedések hatálybalépéséről szóló 27/2021. (I.29.) Korm. rendelet**ben az élet- és vagyonbiztonságot veszélyeztető tömeges megbetegedést okozó SARS-CoV-2 koronavírus-világjárvány következményeinek elhárítása, a magyar állampolgárok egészségének és életének megóvása érdekében Magyarország egész területére ismét **veszélyhelyzetet hirdetett ki**, mely jelenleg is érvényben van.

A **véshelyzet ideje alatt a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 153. § (1) és (2) bekezdése** értelmében a **települési nemzetiségi önkormányzatok képviselő-testületének feladat- és hatáskörét** továbbra is **az elnök gyakorolja**.

Aktuális kötelezettségünknek eleget téve előterjesztésem az alábbi:

### **1.) Az ÚjbudaRÖ 2020. évi zárszámadásának elfogadása**

Tájékoztatlak Benneteket, hogy a Hivatal Pénzügyi és Költségvetési Igazgatósága elkészítette a 2020. évi zárszámadás elfogadásához szükséges adatszolgáltatást. Ahogyan a mellékelt levélben is olvasható, jogszabályi kötelezettségünk a tényleges kiadások tervszámoktól való eltérésének indoklása.

A 4. mellékletben szereplő, tervszámoktól történő eltérések indokai az alábbiak:

- A Bevételek oldalon szereplő eltérések abból adódnak, hogy a költségvetés tervezésekor egyrészt az év elején a Pénzügyi Igazgatóság levele alapján megadott önkormányzati támogatás összegével terveztük, amelyet a nagy önkormányzat költségvetésének elfogadása után módosítanunk kellett, másrészt pedig a folyó évben állami feladatalapú támogatásként várható pénzösszeg a tervezés időszakában még nem volt ismeretes, az csak az áprilisi közzétételt követően kerülhetett a költségvetésbe.
- A Kiadások oldalon szereplő eltérés pedig abból adódik, hogy a következő év elejére - amíg önkormányzatunk nem kap újabb támogatást - a folyamatos működés fenntarthatósága érdekében, az év elején felmerülő programok biztosítására hagyunk meg pénzmaradványt.

Fentiekkel kapcsolatos határozatot „Elnöki határozat”-ként – az előzetes egyeztetésünk alapján - fogom meghozni, várhatóan május 26-án.

### **2.) Egyebek**

Tájékoztatlak Benneteket, hogy a Helyi Választási Bizottság április 13-án meghozta a döntését arról, hogy Hering Renáta képviselő lemondását követően a megüresedett mandátumot Bodea Mihály tölti be, melyről szóló dokumentumot mellékelem.

Budapest, 2021. április 30.

**Hering Mária s.k.**  
elnök



Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata  
Polgármesteri Hivatal  
J E G Y Z Ő  
1113 Budapest, Bocskai út 39-41.

Előterjesztés 1. pontjához.

Nemzetiségi Önkormányzatok Elnökei  
részére

ROMÁN

Ügyiratszám: III / 57 / 29 / 2021.  
Ügyintéző: Madar-Mihalkó Edina  
Telefon: 372-4572

**Tárgy:** 2020. évi zárszámadás elfogadása

**Helyben**

**Tisztelt Elnök Asszony/Úr!**

Mellékelten megküldöm a nemzetiségi önkormányzat 2020. évi gazdálkodásának adatait.  
*Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. tv. 91. § (1) bekezdése alapján a nemzetiségi önkormányzat költségvetésének végrehajtására vonatkozó zárszámadási rendelet tervezetét a képviselő-testület elé úgy kell terjeszteni, hogy azt a képviselő-testület elé terjesztését követő harminc napon belül, de legkésőbb a költségvetési évet követő ötödik hónap utolsó napjáig, május 31-ig hatályba lépjen.*

Kérem, hogy ezek alapján eljárni, illetve a zárszámadási határozati javaslatot az Áht. szerint megjelölt időpontig elfogadni szíveskedjenek.

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 24.§ (2) bekezdés alapján az előterjesztéshez csatolt 4. mellékletben a költségvetési évet követő 3 év tervezett előirányzatainak keretszámaiban a **2020. év terv és teljesítési adatok esetleges eltérését indokolni szükséges.**

Kérem, szíveskedjen a zárszámadás és mellékletei elfogadásáról szóló határozatát a Polgármesteri Hivatal Pénzügyi és Költségvetési Igazgatóság részére megküldeni legkésőbb **2021. június 11-ig.**

Budapest, 2021. 04. 29.

Üdvözlettel:



Vargáné dr. Kremzner Zsuzsanna  
jegyző

**Határozati javaslat****Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Román Önkormányzata Elnökének  
.....számú határozata az önkormányzat 2020. évi zárszámadásáról**

Újbuda Román Önkormányzata Elnöke – a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 153. § (1)-(2) bekezdése, valamint a katasztrófavédelemről és a hozzá kapcsolódó egyes törvények módosításáról szóló 2011. évi CXXVIII. törvény 46. § (4) bekezdésében foglaltak alapján – a Képviselő-testület hatáskörében eljárva a 2020. évi zárszámadásáról az alábbiak szerint határoz:

1. Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda **Román** Önkormányzata (a továbbiakban: Önkormányzat) 2020. évi zárszámadásának

bevételi főösszegét	3 480 070 Ft-ban,
kiadási főösszegét	2 261 218 Ft-ban
állapítja meg, amelyből	
a) költségvetési bevételeinek főösszege	2 412 073 Ft,
b) költségvetési kiadásainak főösszege	2 261 218 Ft,
c) költségvetési egyenlege	150 855 Ft,
amelyből	
- működési bevételek és működési kiadások egyenlege	348 724 Ft,
- felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások egyenle	-197 869 Ft,
d) finanszírozási bevétele	1 067 997 Ft,
e) finanszírozási kiadása	0 Ft.

2. Az önkormányzat 2020. évi költségvetési maradványát 1 218 852 Ft összegben hagyja jóvá.
3. Az önkormányzat 2020. évi költségvetési előirányzatainak teljesítéseit az 1. melléklet szerint határozza meg.
4. A 2020. évi költségvetés teljesítésének működési- és felhalmozási mérlegét a 2. melléklet tartalmazza.
5. Az Önkormányzatnak Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 3.§ (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügylete, továbbá önkormányzati garanciavállalásból és kezességből kötelezettsége 2020. december 31-én nem volt.

6. Megállapítja, hogy

- a. az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 24. § (4) bekezdés b) pontjában szereplő, a költségvetésére vonatkozóan többéves kihatással járó döntése nem volt,
- b. költségvetésében az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 24. § (4) bekezdés c) pontja értelmében közvetett támogatást nem nyújtott,
- c. az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 91. § (2) bekezdés d) pontjában foglaltak szerint nincs a tulajdonában álló gazdálkodó szervezet.

Felelős:        ÚRoÖ elnöke  
Határidő:       2021. május 31.

**BUDAPEST FŐVÁROS XI. KERÜLET ÚJBUDA  
ROMÁN ÖNKORMÁNYZATÁNAK  
2020. évi kiadási és bevételi előirányzatai**

..... határozat 1. melléklete

Előirányzat száma	Előirányzat megnevezése	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	Teljesítés 2020.XII.31.	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Államigazgatási feladat
<b>KIADÁSOK:</b>							
<b>Működési költségvetés kiadásai</b>							
<b>1.</b>	<b>I. SZEMÉLYI JUTTATÁSOK:</b>						
1.1	Választott tisztségviselők juttatásai (tiszteletdíjak)	1 156 000	1 156 000	1 097 658	1 097 658	0	0
1.1.1	Képviselők tiszteletdíja	1 156 000	1 156 000	1 097 658	1 097 658	0	0
1.2	Választott tisztségviselők juttatásai (költségtérítések)	292 200	677 740	375 417	375 417	0	0
1.2.1	Telefon magáncélú használata	0	0	0	0	0	0
1.2.2	BKK bérletek	229 200	126 000	0	0	0	0
1.2.3	Utazási költségtérítés	0	0	0	0	0	0
1.2.4	Egyes meghatározott juttatások	0	0	0	0	0	0
1.2.5	Megbízási díj	0	0	0	0	0	0
1.3	Reprezentáció, üzleti ajándék	63 000	551 740	375 417	375 417	0	0
	<b>Személyi juttatások összesen:</b>	<b>1 448 200</b>	<b>1 833 740</b>	<b>1 473 075</b>	<b>1 473 075</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>2.</b>	<b>II. MUNKAADÓT TERHELŐ JÁRULEKOK ÉS SZOCIÁLIS HOZZÁJÁRULÁSI ADÓ:</b>						
2.1	Munkaadót terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	367 425	447 600	346 000	346 000	0	0
	<b>Munkaadót terhelő kiadások összesen:</b>	<b>367 425</b>	<b>447 600</b>	<b>346 000</b>	<b>346 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>3.</b>	<b>III. DOLOGI KIADÁSOK:</b>						
3.1	Készletbeszerzés	120 000	80 000	10 950	10 950	0	0
3.1.1	Irodaszer, nyomtatvány	50 000	50 000	2 690	2 690	0	0
3.1.2	Könyv, folyóirat beszerzés	0	0	0	0	0	0
3.1.3	Egyéb készletbeszerzés	70 000	30 000	8 260	8 260	0	0
3.2	Kommunikációs szolgáltatások	0	0	0	0	0	0
3.2.1	Egyéb kommunikációs szolgáltatások (telefon, feltöltőkártya)	0	0	0	0	0	0
3.2.2	Informatikai szolgáltatások igénybevétele (internet, internetes portálok tervezése-elkészítése- működtetése)	0	0	0	0	0	0
3.3	Szolgáltatási kiadások	341 402	621 300	203 141	203 141	0	0
3.3.1	Bérelti és lízing díjak	100 000	150 000	0	0	0	0
3.3.2	Szállítási szolgáltatás	100 000	359 077	133 350	133 350	0	0
3.3.3	Egyéb üzemeltetési, fenntartási kiadások (takarítás, postai díjak, bankköltség)	141 402	112 223	69 791	69 791	0	0
3.3.4	Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások (fordítói díj, kult. rendezvény, egyéb a szakmai munkához köthető szellemi tevékenység)	0	0	0	0	0	0
3.4	Kiküldetések, reklám- és propagandakiadások	30 000	30 000	0	0	0	0
3.4.1	Belföldi kiküldetés	30 000	30 000	0	0	0	0
3.4.2	Külföldi kiküldetés	0	0	0	0	0	0
3.4.3	Reklám és propaganda kiadás	0	0	0	0	0	0
3.5	Külföldre befizetések és egyéb dologi kiadások	27 000	91 460	30 183	30 183	0	0
3.5.1	Egyéb dologi kiadások (pl.: késedelmi kamat)	10 000	10 000	0	0	0	0
3.5.2	Előzetesen felszámított ÁFA	17 000	81 460	30 183	30 183	0	0
	<b>Dologi kiadások összesen:</b>	<b>518 402</b>	<b>822 760</b>	<b>244 274</b>	<b>244 274</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>4.</b>	<b>IV. EGYÉB MŰKÖDÉSI CÉLÚ</b>						
4.1	Támogatások visszafizetése	0	0	0	0	0	0
4.2	Egyéb működési célú támogatások államháztartáson belülre	0	0	0	0	0	0
4.3	Egyéb működési célú támogatások államháztartáson kívülre	100 000	100 000	0	0	0	0
	<b>Egyéb működési célú kiadások összesen:</b>	<b>100 000</b>	<b>100 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Felhalmozási költségvetés kiadásai</b>							
<b>5.</b>	<b>V. BERUHÁZÁSOK:</b>						
5.1	Informatikai eszközök beszerzése, létesítése	25 970	275 970	197 869	197 869	0	0
5.2	Egyéb tárgyi eszközök beszerzése, létesítése	0	0	0	0	0	0
5.3	Immateriális javak	0	0	0	0	0	0
	<b>Beruházási kiadások összesen:</b>	<b>25 970</b>	<b>275 970</b>	<b>197 869</b>	<b>197 869</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>6.</b>	<b>VI. EGYÉB FELHALMOZÁSI CÉLÚ KIADÁSOK:</b>						
6.1	Egyéb felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülre	0	0	0	0	0	0

6.2	Egyéb felhalmozási célú támogatások államháztartáson kívülre	300 000	0	0	0	0	0
	<b>Egyéb felhalmozási célú kiadások összesen:</b>	<b>300 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	<b>KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (I.+...+VI.):</b>	<b>2 759 997</b>	<b>3 480 070</b>	<b>2 261 218</b>	<b>2 261 218</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	<b>KIADÁSOK ÖSSZESEN:</b>	<b>2 759 997</b>	<b>3 480 070</b>	<b>2 261 218</b>	<b>2 261 218</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	<b>BEVÉTELEK:</b>						
	<b>Működési költségvetés bevételei</b>						
7.	<b>VII. MŰKÖDÉSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁLLAMHÁZTARTÁSON BELÜLRŐL</b>						
7.1	Működési célú központi támogatások	1 040 000	1 795 072	1 795 072	1 795 072	0	0
7.2	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	652 000	617 000	617 000	617 000	0	0
8.	<b>VIII. MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK</b>						
8.1	Kamatbevételek	0	1	1	1	0	0
8.2	Egyéb működési célú bevételek	0	0	0	0	0	0
	<b>Felhalmozási költségvetés bevételei</b>						
9.	<b>IX. FELHALMOZÁSI CÉLÚ TÁMOGATÁSOK ÁLLAMHÁZTARTÁSON BELÜLRŐL</b>						
9.1	Felhalmozási célú önkormányzati támogatások	0	0	0	0	0	0
9.2	Egyéb felhalmozási célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	0	0	0	0	0	0
	<b>KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (VII.+VIII.+IX.):</b>	<b>1 692 000</b>	<b>2 412 073</b>	<b>2 412 073</b>	<b>2 412 073</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	<b>Finanszírozási bevételek</b>						
	<b>X. KÖLTSÉGVETÉSI HIÁNY BELSŐ FINANSZÍROZÁSA</b>						
10.	Előző évi költségvetési maradványának igénybevétele	1 067 997	1 067 997	1 067 997	1 067 997	0	0
	<b>BEVÉTELEK ÖSSZESEN:</b>	<b>2 759 997</b>	<b>3 480 070</b>	<b>3 480 070</b>	<b>3 480 070</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Román Önkormányzata**  
**2020. év bevételek és kiadások működési- és felhalmozási mérlege**

**MŰKÖDÉSI MÉRLEG**

BEVÉTELEK	Ft				KIADÁSOK		
	Előirányzat megnevezés	2020. évi eredeti előirányzat	2020. évi módosított előirányzat	2020. évi teljesítés	2020. évi eredeti előirányzat	2020. évi módosított előirányzat	2020. évi teljesítés
	Működési támogatás központi költségvetésből	1 040 000	1 795 072	1 795 072			
	Egyéb működési célú támogatások bev. államháztartáson belülről	652 000	617 000	617 000			
	Működési bevételek	0	1	1			
<b>Összesen:</b>		<b>1 692 000</b>	<b>2 412 073</b>	<b>2 412 073</b>			
Működés egyenlege		-742 027	-792 027	348 724			

**FELHALMOZÁSI MÉRLEG**

	Ft						
	Előirányzat megnevezés	2020. évi eredeti előirányzat	2020. évi módosított előirányzat	2020. évi teljesítés	2020. évi eredeti előirányzat	2020. évi módosított előirányzat	2020. évi teljesítés
	Felhalmozási célú támogatások központi költségvetésből	0	0	0			
	Egyéb felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről	0	0	0			
	Felhalmozási bevételek	0	0	0			
<b>Összesen</b>		<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>			
Felhalmozás egyenlege		-325 970	-275 970	-197 869			
Finanszírozási bevételek							
Költségvetési maradvány		1 067 997	1 067 997	1 067 997			
<b>MINDÖSSZESEN:</b>		<b>2 759 997</b>	<b>3 480 070</b>	<b>3 480 070</b>			

Finanszírozási kiadások	0	0	0
<b>MINDÖSSZESEN:</b>	<b>2 759 997</b>	<b>3 480 070</b>	<b>2 261 218</b>

**Tájékoztató adatok az Áht. 24. §. (4) bekezdése alapján****Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Román Önkormányzat****KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG****Költségvetési mérleg**

adatok Ft-ban

<b>KIADÁSOK</b>	2019. évi teljesítés	2020. évi terv	2020. évi teljesítés
<b>KIADÁSOK</b>			
<b>Működési költségvetés kiadásai</b>			
1. Személyi juttatások	620 838	1 448 200	1 473 075
2. Munkaadót terhelő járulékok, szociális hozzájárulási adó	93 000	367 425	346 000
3. Dologi kiadások (ÁFA-val)	1 411 873	518 402	244 274
4. Egyéb működési célú kiadások	0	100 000	0
<b>Felhalmozási költségvetés kiadásai</b>			
5. Beruházási kiadások (ÁFA-val)	0	25 970	197 869
6. Egyéb felhalmozási célú kiadások	0	300 000	0
<b>KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (1+...+6)</b>	<b>2 125 711</b>	<b>2 759 997</b>	<b>2 261 218</b>
<b>KIADÁSOK MINDÖSSZESEN (1+...+6)</b>	<b>2 125 711</b>	<b>2 759 997</b>	<b>2 261 218</b>
<b>BEVÉTELEK</b>			
<b>Működési költségvetés bevételei</b>			
7. Működési célú támogatások államháztartáson belülről	2 574 396	1 692 000	2 412 072
8. Működési bevételek	1	0	1
<b>Felhalmozási költségvetés bevételei</b>			
9. Felhalmozási célú bevételek államháztartáson belülről	0	0	0
<b>KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (7+...+9)</b>	<b>2 574 397</b>	<b>1 692 000</b>	<b>2 412 073</b>
10. Költségvetési hiány belső finanszírozása (pénzmaradvány)	619 311	1 067 997	1 067 997
<b>BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN (7+...+10)</b>	<b>3 193 708</b>	<b>2 759 997</b>	<b>3 480 070</b>

**Tájékoztató adatok az Áht. 91. § (2) bekezdése alapján**

**Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Román Önkormányzata  
Tájékoztató a pénzeszköz változások kimutatásáról**

	Nyitó állomány 2020.01.01	Évközi változás	Záró állomány 2020.12.31
Költségvetési bankszámla	1 024 597	150 855	1 175 452
Pénztár	41 855	1 545	43 400
<b>Pénzeszközök összesen</b>	<b>1 066 452</b>	<b>152 400</b>	<b>1 218 852</b>

**Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Román Önkormányzata**  
**VAGYONKIMUTATÁS**  
**2020. december 31.**

az államháztartás számviteléről szóló 4/2013. (I.11.) Korm. Rendelet 30. §. (1)-(3) bekezdése szerinti adattartalommal

érték Ft-ban

Eszközcsoportok	Forgalomképtelen törzsvagyont	Nemzetgazdasági szempontból kiemelt jelentőségű törzsvagyont	Korlátozottan forgalomképes vagyon	Üzleti vagyon	Összesen
<b>ESZKÖZÖK</b>					
A) Nemzeti vagyonba tartozó befektetett eszközök	0	0	0	0	0
I. Immateriális javak	0	0	0	0	0
II. Tárgyi eszközök	0	0	0	0	0
1. Ingatlanok és kapcsolódó vagyoni értékű jogok	0	0	0	0	0
2. Gépek, berendezések, felszerelések, járművek	0	0	0	0	0
3. Tenyészállatok	0	0	0	0	0
4. Beruházások, felújítások	0	0	0	0	0
5. Tárgyi eszközök értékhelyesbítése	0	0	0	0	0
III. Befektetett pénzügyi eszközök	0	0	0	0	0
1. Tartós részesedések	0	0	0	0	0
2. Tartós hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok	0	0	0	0	0
3. Befektetett pénzügyi eszközök értékhelyesbítése	0	0	0	0	0
IV. Koncesszióba, vagyonkezelésbe adott eszközök	0	0	0	0	0
B) Nemzeti vagyonba tartozó forgóeszközök	0	0	0	0	0
I. Készletek	0	0	0	0	0
II. Értékpapírok	0	0	0	0	0
C) Pénzeszközök	0	0	0	0	1 218 852
I. Lekötött bankbetétek	0	0	0	0	0
II. Pénztárak, csekkek, betétkönyvek	0	0	0	0	43 400
III. Forintszámlák	0	0	0	0	1 175 452
IV. Devizaszámlák	0	0	0	0	0
<b>ESZKÖZÖK ÖSSZESEN</b>					<b>1 218 852</b>

Eszközcsoportok	Bruttó érték	Értéksökkenési leírás	Nettó érték
"0"-ra leírt immateriális javak és tárgyi eszközök	842 250	842 250	0
- Immateriális javak	0	0	0
- Ingatlanok és kapcsolódó vagyoni értékű jogok	0	0	0
- Gépek, berendezések, felszerelések, járművek	842 250	842 250	0
Használatban lévő	136 190	136 190	0
- kisértékű immateriális javak	0	0	0
- kisértékű tárgyi eszközök	136 190	136 190	0
- készletek	0	0	0
01-02. számlacsoportban nyilvántartott eszközök	0	0	0
Nvt. 1. § (2) bek. g) és h) pont szerinti kulturális javak, régészeti leletek	0	0	0
Függő követelések	0	0	0
Függő kötelezettségek	0	0	0
Biztos jövőbeni követelések	0	0	0

**Tájékoztató adatok az Áht. 24. §. (4) bekezdése alapján**

Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Román Önkormányzata

Költségvetési évet követő három év tervezett előirányzatainak keretszámai főbb csoportokban

adatok Ft

	2020. terv	2020. teljesítés	Eltérés 2020. terv-teljesítés	2021.	2022.	2023.
<b>Bevételek</b>						
Működési bevételek	1 692 000	2 412 073	-720 073	1 434 000	1 692 000	1 692 000
Felhalmozási bevételek	0	0	0	0	0	0
Finanszírozási bevételek (belső finanszírozás)	1 067 997	1 067 997	0	0	0	0
Bevételek összesen:	2 759 997	3 480 070	-720 073	1 434 000	1 692 000	1 692 000

**Kiadások**

Működési kiadások	2 434 027	2 063 349	370 678	1 234 000	1 692 000	1 692 000
Felhalmozási kiadások	325 970	197 869	128 101	200 000	0	0
Finanszírozási kiadások	0	0	0	0	0	0
Kiadások összesen:	2 759 997	2 261 218	498 779	1 434 000	1 692 000	1 692 000

A 2011. évi CXCV. törvény (Áht.) 24.§ (4) bekezdés d) pontja alapján a tervszámoktól történő eseteleges eltérést indokolni szükséges.

Tájékoztatóval az 2. ponthoz.

**BUDAPEST FŐVÁROS XI. KERÜLET HELYI VÁLASZTÁSI BIZOTTSÁG**

**JEGYZŐKÖNYV**

Iktatószám: I-330-1/2021

**Készült:** Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata Polgármesteri Hivatal épületében  
1113 Budapest, Bocskai út 39-41., II. emelet 214.  
2021. április 13. napján 15 órakor

**Jelen vannak:** Marosdi János, a HVB elnökhelyettese  
Gyurcsó Gyuláné, a HVB választott tagja

A Helyi Választási Iroda részéről:

dr. Szentandrás - Sárkány Tamás, a HVB munkacsoport jogi szakértője  
Dömök Viktória, a HVB munkacsoport asszisztense

**Napirendi pontok:**

1. Román települési nemzetiségi önkormányzati mandátum megszűnése, új mandátum megállapítása

Marosdi János elnökhelyettes üdvözlí a megjelenteket, megállapítja, hogy a Bizottság határozatképes, majd felteszi szavazásra az ülés napirendjét.

**1/2021. (IV.13.) számú HVB jegyzőkönyvi döntés**

A Budapest Főváros XI. Kerület Helyi Választási Bizottsága 2 igen, 0 nem szavazati aránnyal az ülés napirendjét elfogadja az alábbiak szerint:

1. Román települési nemzetiségi önkormányzati mandátum megszűnése, új mandátum megállapítása

**1. napirendi pont:** Román települési nemzetiségi önkormányzati mandátum megszűnése, új mandátum megállapítása

Az Elnökhelyettes tájékoztatja a Bizottságot, hogy Hering Renáta, mint a 279/2019. (XI.14.) számú HVB határozattal, mandátumot szerzett román települési nemzetiségi önkormányzati képviselő, 2021. január 25. napján az Újbuda Román Önkormányzata Képviselő-testületéhez közvetlenül benyújtott írásbeli nyilatkozatával képviselői mandátumáról lemondott. A lemondást a nemzetiségi önkormányzat a 3/2021. (I.29.) ÚjbudaRÖ számú határozatával tudomásul vette, és értesítette erről a Helyi Választási Bizottság elnökét.

#### **1/HVB/2021/IV.13./ számú határozat**

A Budapest Főváros XI. Kerületi Helyi Választási Bizottság 2 igen, 0 nem szavazattal **megállapította,**

hogy Hering Renáta, a Budapest XI. kerület Újbuda Román Önkormányzat képviselőjének 2021. január 25. napján bejelentett lemondására tekintettel, a megüresedett mandátumot, a 2019. október 13. napján a Budapest Főváros XI. kerületben megtartott román nemzetiség települési nemzetiségi önkormányzati képviselők 2019. évi általános választásán, a következő legtöbb szavazatot elért Bodea Mihály, mint az „Összefogás a Magyarországi Románokért” Egyesület jelölőszervezet jelöltje szerezte meg.

A határozat ellen- jogszabálysértésre hivatkozva- az ügyben érintett természetes és jogi személy, jogi személyiség nélküli szervezet személyesen, levélben, faxon vagy elektronikus levélben, a Fővárosi Választási Bizottsághoz címzett fellebbezést nyújthat be a Budapest Főváros XI. Kerület Helyi Bizottságnál (1113 Budapest, Bocskai út 39-41. II./229-231., e-mail: fuzesi.agnes@ujbuda.hu). A fellebbezést úgy kell benyújtani, hogy az legkésőbb jelen határozat meghozatalától számított harmadik napon megérkezzen. A fellebbezésnek tartalmaznia kell a jogszabálysértésre hivatkozást, a kérelem benyújtójának nevét, lakcímét (székhelyét) és- ha a lakcímétől (székhelyétől) eltér- postai értesítési címét, valamint a kérelem benyújtójának személyi azonosítóját, illetve ha a külföldön élő, magyarországi lakcímmel nem rendelkező választópolgár nem rendelkezik személyi azonosítóval, a magyar állampolgárságát igazoló okiratának típusát és számát, vagy jelölő szervezet vagy más szervezet esetében a bírósági nyilvántartásba-vételi számát. A fellebbezés tartalmazhatja továbbá a benyújtójának faxszámát vagy elektronikus levélcímét. A fellebbezésben új tények és bizonyítékok is felhozhatók. A jogorvoslati eljárás illetékmentes.

#### **Indokolás**

A választási eljárásról szóló 2013. évi XXXVI. törvény 328. §-a alapján, a települési nemzetiségi önkormányzati választás eredményét a helyi választási bizottság állapítja meg.

A nemzetiségi jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 102. § (1) bekezdés e) pontja szerint a nemzetiségi önkormányzati képviselő megbízatása lemondással is megszűnik. A (2) bekezdés rendelkezései alapján lemondás esetén a képviselő-testület határozatban állapítja meg a képviselői megbízatás megszűnését, amely határozatot a döntéshozatalt követő munkanapon megküldi a választási bizottságnak.

A nemzetiségi jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 68. § (1) bekezdés szerint, ha a települési nemzetiségi önkormányzati képviselő helye megüresedik, helyére a következő, mandátumot nem szerzett, legtöbb szavazatot elért jelölt lép. Az a jelölt, aki egyetlen szavazatot sem kapott, nem lehet képviselő.

Az Újbuda Román Önkormányzat elnöke által, a Helyi Választási Bizottság részére megküldött 3/2021. (I.29.) ÚjbudaRÖ Elnöki határozat alapján a Bizottság megállapította, hogy

-Újbuda Román Önkormányzata Képviselő-testülete határozatában tudomásul vette Hering Renáta képviselő lemondását valamint,

-a képviselői megbízatás 2021. január 25. napjával történő megszűnését.


A 279/2019. (X.14.) számú Budapest XI. ker. HVB határozata alapján, a Budapest Főváros XI. kerületben megtartott települési román nemzetiségi önkormányzati képviselők 2019. évi általános választásán indult, de jelen időpontig mandátumot nem szerzett legtöbb érvényes szavazatot elért jelölt:

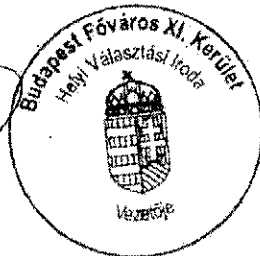
**BODEA MIHÁLY - "ÖSSZEFOGÁS A MAGYARORSZÁGI ROMÁNOKÉRT" EGYESÜLET  
JELŐLŐ SZERVEZET JELŐLTJE: 9 érvényes szavazattal**

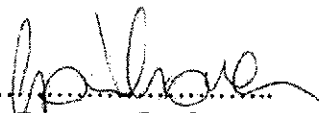
A fentiek alapján a Helyi Választási Bizottság megállapította, hogy Hering Renáta képviselő lemondásával megüresedett mandátumot betöltő jelölt, mint a sorban következő legtöbb szavazatot elért jelölt, Bodea Mihály, az „Összefogás a Magyarországi Románokért” Egyesület jelölőszervezet jelöltje.

Hivatkozott jogszabályok:

A nemzetiségi jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 68. §, 102. §, a választási eljárásról szóló 2013. évi XXXVI. törvény 328. §. A jogorvoslatról szóló tájékoztatás a választási eljárásról szóló 2013. évi XXXVI. törvény 221-232. §-a alapján történt.

  
Marosdi János  
elnökhelyettes



  
Gyurcsó Gyuláné  
tag